

366732-2026 - Zadávání

Švýcarsko – Oděvy, obuv, brašnářské výrobky a doplňky – Arbeits- und Schutzbekleidung, Berufskleider

OJ S 101/2026 28/05/2026

Oznámení o zahájení zadávacího nebo koncesního řízení – standardní režim

Dodávky

1. Kupující

1.1. Kupující

Oficiální název: Fachstelle Beschaffungswesen Stadt Bern

E-mail: beschaffungswesen@bern.ch

Právní forma kupujícího: Veřejnoprávní subjekt ovládaný místním orgánem

Činnost veřejného zadavatele: Služby pro širokou veřejnost

2. Řízení

2.1. Řízení

Název: Arbeits- und Schutzbekleidung, Berufskleider

Popis: Die Beschaffung umfasst sämtliche Kleidungsstücke gemäss dem enthaltenen Leistungsverzeichnis. Die Ausschreibung erfolgt in zwei Losen: Los 1: Arbeits- und Schutzkleidung für Männer Los 2: Arbeits- und Schutzkleidung für Frauen Die Kleidungsstücke werden je nach Dienststelle in unterschiedlichen, fest definierten Farbkombinationen eingesetzt. Die Farbkombinationen der betroffenen Kleidungsstücke sind dem Leistungsverzeichnis zu entnehmen.

Identifikátor řízení: c90ba8b8-75f3-46fc-b25c-c2faf071911b

Typ řízení: Otevřené

Řízení se zrychlí: ne

2.1.1. Účel

Charakter smlouvy: Dodávky

Hlavní klasifikace (cpv): 18000000 Oděvy, obuv, brašnářské výrobky a doplňky

2.1.2. Místo plnění

Země: Švýcarsko

Kdekoli v dané zemi

Další informace: Dienststellen der Direktion Tiefbau Verkehr und Stadtgrün (TVS)

2.1.2. Místo plnění

Země: Švýcarsko

Kdekoli v dané zemi

Další informace: Dienststellen der Direktion Tiefbau Verkehr und Stadtgrün (TVS)

2.1.4. Obecné informace

Další informace: Sonstige Anforderungen Zustelldomizil: Alle Anbietenden mit Sitz im Ausland haben ein Zustelldomizil in der Schweiz anzugeben, an welches Verfügungen im Rahmen dieses Vergabeverfahrens per Briefpost zugestellt werden können. Verhandlungen: Über den Preis werden keine Verhandlungen geführt. Technische Verhandlungen bleiben vorbehalten.

Právní základ:

2.1.5. Podmínky zadávání zakázek

Podmínky podání:

Maximální počet částí, při kterém může podat nabídku jeden uchazeč: 2

Smluvní podmínky:

Maximální počet částí, při kterém mohou být zakázky zadány jednomu uchazeči: 2

2.1.6. Důvody pro vyloučení

Zdroje důvodů pro vyloučení: Oznámení

Srovnatelná situace jako úpadek podle vnitrostátních právních předpisů: Weitere Angaben in der offiziellen Publikation auf simap.ch

5. Část

5.1. Část: LOT-0001

Název: Arbeits- und Schutzkleidung für Männer

Popis: Die Beschaffung umfasst sämtliche Kleidungsstücke gemäss dem enthaltenen Leistungsverzeichnis. Die Kleidungsstücke werden je nach Dienststelle in unterschiedlichen, fest definierten Farbkombinationen eingesetzt. Die Farbkombinationen der betroffenen Kleidungsstücke sind dem Leistungsverzeichnis zu entnehmen.

5.1.1. Účel

Charakter smlouvy: Dodávky

Hlavní klasifikace (cpv): 18000000 Oděvy, obuv, brašnářské výrobky a doplňky

Další klasifikace (cpv): 35113490 Ochranný plášť

Možnosti:

Popis možností: Bei Sondergrössen, speziellen Körperformen oder abweichenden Passformen, die mit dem Standardsortiment der Anbieterin nicht abgedeckt werden können, kann die Auftraggeberin zusätzliche Anpassungen oder Spezialanfertigungen bei der Anbieterin anfragen. Die Anbieterin prüft die technische Umsetzbarkeit und unterbreitet der Auftraggeberin eine Offerte für die entsprechende Leistung. Solche Sonderanfertigungen gelten als optionale Zusatzleistungen und werden nur auf ausdrücklichen Auftrag ausgeführt.

5.1.2. Místo plnění

Země: Švýcarsko

Kdekoli v dané zemi

Další informace: Dienststellen der Direktion Tiefbau Verkehr und Stadtgrün (TVS)

5.1.3. Odhadovaná doba trvání

Datum zahájení: 01/01/2027

Datum konce trvání: 31/12/2029

5.1.4. Obnovení

Maximální počet obnovení: 1

Další informace o obnovení: Option auf Verlängerung um 2 x 1 Jahr.

5.1.6. Obecné informace

Vyhrazená účast:

Účast není vyhrazena.

Musí být uvedena jména a příslušná odborná kvalifikace pracovníků pověřených realizací zakázky: Dosud neznámá

Projekt veřejných zakázek, který není financován z prostředků EU
Na zakázku se vztahuje Dohoda o vládních zakázkách: ano

5.1.9. Kritéria pro výběr

Zdroje výběrových kritérií: Oznámení

Kritérium: Další ekonomické nebo finanční požadavky

Popis výběrového kritéria: Die Kriterien sind in der offiziellen Publikation auf simap.ch definiert.

Kritérium: Zápis do obchodního rejstříku

Popis výběrového kritéria: Die Kriterien sind in der offiziellen Publikation auf simap.ch definiert.

Kritérium: Relevantní vzdělání a profesní kvalifikace

Popis výběrového kritéria: Die Kriterien sind in der offiziellen Publikation auf simap.ch definiert.

5.1.10. Kritéria pro zadání

Kritérium:

Typ: Cena

Jméno/název: ZK 1 Angebotspreis

Popis: Das preisgünstigste Angebot erhält 5 Punkte. Pro 1% Mehrkosten werden 0,2 Punkte abgezogen (lineare Bewertung). Beim Preis sind Minuspunkte möglich. (Deckt eine 25%-Bandbreite der zu erwartenden Preise ab.)

Kategorie kritéria pro zadání s váhou: Váha (procenta, přesně)

Číslo spojené s kritériem pro zadání zakázky: 50

Kritérium:

Typ: Kvalita

Jméno/název: ZK 2 Tragetest

Popis: Der Tragetest bildet die zweite Bewertungsphase und wird mit jenen Anbietenden durchgeführt, deren Angebote nach der ersten Bewertungsphase realistische Chancen auf den Zuschlag aufweisen. Der Test erfolgt nach vorgängiger Ausmessung und Einladung. Der Tragetest dauert rund drei Wochen gemäss Terminplanung und findet unter realen Arbeitsbedingungen mit Mitarbeitenden der Direktion TVS statt. Pro Dienststelle nehmen rund 20 % der Mitarbeitenden, welche Arbeits- und Schutzkleidung beziehen, am Tragetest teil. Insgesamt nehmen maximal 91 ausgewählte Personen am Tragetest teil. Die für den Tragetest vorgesehenen Kleidungsstücke sind im Leistungsverzeichnis entsprechend gekennzeichnet.

Kategorie kritéria pro zadání s váhou: Váha (procenta, přesně)

Číslo spojené s kritériem pro zadání zakázky: 25

Kritérium:

Typ: Kvalita

Jméno/název: ZK 3 Nachhaltigkeit

Popis: Das Kriterium Nachhaltigkeit besteht aus drei Unterkriterien. 3.1 Nachhaltigkeitslabel (40%) Bewertet wird der Nachweis gültiger Nachhaltigkeitslabel der angebotenen Produkte aus dem Bereich Textilien gemäss der Einstufung auf: <https://www.labelinfo.ch/de/list/?category=Textilien> Die Labels müssen zum Zeitpunkt der Offerteingabe gültig sein und sich eindeutig auf die angebotenen Produkte oder wesentliche Produktbestandteile beziehen. 3.2 Rücknahmeprozess (30%) Die Anbieter beschreiben den Rücknahmeprozesses für ausgediente Arbeits - und Schutzkleidung, einschliesslich Prozessablauf, Verantwortlichkeiten, Rücknahme-Logistik und vorgesehener Weiterverarbeitung oder Wiederverwendung. 4.3 Transparenz Lieferkette (30%) Die Anbieterin legt eine Lieferantenliste vor und weist die wichtigsten Subunternehmer entlang der Lieferkette mit vollständiger Namenliste der

wichtigsten Subunternehmer (mindestens Lieferanten des Hauptmaterials) mit folgenden Angaben aus: Name und Adresse der Produktions- und Verarbeitungsbetriebe, Muttergesellschaft, Art der hergestellten Produkte (z. B. Berufsbekleidung, Schuhe, Heimtextilien), Anzahl der Beschäftigten (Kategorien: < 1 000 / 1 001–5 000 / 5 001–10 000 / > 10 000).

Kategorie kritéria pro zadání s váhou: Váha (procenta, přesně)

Číslo spojené s kritériem pro zadání zakázky: 15

Kritérium:

Typ: Kvalita

Jméno/název: ZK 4 Lieferfristen

Popis: Die Anbieterin gibt die Lieferzeit für Standardlieferungen ab Bestellung an. Bewertet wird die von der Anbieterin angegebenen Lieferfrist für Standardlieferungen ohne Anpassungen. Je kürzer die angegebene Lieferzeit ist, desto höher fällt die Bewertung aus.

Kategorie kritéria pro zadání s váhou: Váha (procenta, přesně)

Číslo spojené s kritériem pro zadání zakázky: 10

5.1.11. Zadávací dokumentace

Přístup k určité zadávací dokumentaci je omezený

Informace o důvěrných dokumentech jsou k dispozici na: <https://www.simap.ch/de/redirect?context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUiOm51bGwslm9yZ0kljpudWxsLCJwcm9qZWNO0SWQ>

Komunikační kanál ad hoc:

Jméno/název: Simap.ch

5.1.12. Podmínky zadávání zakázek

Podmínky podání:

Elektronické podání: Nepovolena

Odůvodnění, proč elektronické podání není možné: Nástroje, zařízení nebo formáty souborů nejsou běžně dostupné

Popis: Die Angebote sind innerhalb der Frist bei der Fachstelle Beschaffungswesen einzureichen (Abgabe oder A-Post, Stempel einer offiziellen Poststelle, firmeneigene Frankiermaschinen werden nicht anerkannt). Die Offerten inkl. digitalem Angebot auf USB-Stick, sind im verschlossenen Kuvert mit der Aufschrift "Arbeits- und Schutzbekleidung, Berufskleider/ Los XY" und dem Vermerk «Bitte nicht öffnen» e

Jazyky, v nichž lze podávat nabídky nebo žádosti o účast: němčina

Elektronický katalog: Nepovolena

Varianty: Nepovolena

Uchazeči mohou podat více než jednu nabídku: Nepovolena

Lhůta pro doručení nabídek: 03/08/2026 17:00:00 (UTC+02:00) východoevropský čas, středoevropský letní čas

Doba, po kterou musí nabídka zůstat platná: 270 Dny

Smluvní podmínky:

Plnění zakázky musí být provedeno v rámci programů chráněného zaměstnání: Není známo

Podmínky týkající se plnění zakázky: Weitere Angaben in der offiziellen Publikation auf simap.ch

Elektronická fakturace: Požadována

Bude použito elektronické objednávání: ne

Bude použita elektronická platba: ano

Finanční ujednání: Weitere Angaben in der offiziellen Publikation auf simap.ch

5.1.15. Techniky

Rámcová dohoda:

Žádná rámcová dohoda

Informace o dynamickém nákupním systému:

Žádný dynamický nákupní systém

5.1.16. Další informace, mediace a přezkum

Organizace příslušná pro přezkum: Bundesverwaltungsgericht

Informace o lhůtách pro přezkum: Rechtsmittelbelehrung Diese Ausschreibung kann innert 20 Tagen nach der ersten Publikation mittels Beschwerde beim Regierungsstatthalteramt Bern-Mittelland, Poststrasse 25, 3071 Ostermundigen, angefochten werden. Die Beschwerde ist im Doppel einzureichen, sie muss einen Antrag, die Angabe von Tatsachen und Beweismitteln, eine Begründung sowie eine Unterschrift enthalten; greifbare Beweismittel sind beizulegen.

Fachstelle Beschaffungswesen

Organizace poskytující další informace o zadávacím řízení: Fachstelle Beschaffungswesen Stadt Bern

5.1. Část: LOT-0002

Název: Arbeits- und Schutzkleidung für Frauen

Popis: Die Beschaffung umfasst sämtliche Kleidungsstücke gemäss dem enthaltenen Leistungsverzeichnis. Die Kleidungsstücke werden je nach Dienststelle in unterschiedlichen, fest definierten Farbkombinationen eingesetzt. Die Farbkombinationen der betroffenen Kleidungsstücke sind dem Leistungsverzeichnis zu entnehmen.

5.1.1. Účel

Charakter smlouvy: Dodávky

Hlavní klasifikace (cpv): 18000000 Oděvy, obuv, brašnářské výrobky a doplňky

Další klasifikace (cpv): 35113490 Ochranný plášť

Možnosti:

Popis možností: Bei Sondergrössen, speziellen Körperformen oder abweichenden Passformen, die mit dem Standardsortiment der Anbieterin nicht abgedeckt werden können, kann die Auftraggeberin zusätzliche Anpassungen oder Spezialanfertigungen bei der Anbieterin anfragen. Die Anbieterin prüft die technische Umsetzbarkeit und unterbreitet der Auftraggeberin eine Offerte für die entsprechende Leistung. Solche Sonderanfertigungen gelten als optionale Zusatzleistungen und werden nur auf ausdrücklichen Auftrag ausgeführt.

5.1.2. Místo plnění

Země: Švýcarsko

Kdekoli v dané zemi

Další informace: Dienststellen der Direktion Tiefbau Verkehr und Stadtgrün (TVS)

5.1.3. Odhadovaná doba trvání

Datum zahájení: 01/01/2027

Datum konce trvání: 31/12/2029

5.1.4. Obnovení

Maximální počet obnovení: 1

Další informace o obnovení: Option auf Verlängerung um 2 x 1 Jahr.

5.1.6. Obecné informace

Vyhrazená účast:

Účast není vyhrazena.

Musí být uvedena jména a příslušná odborná kvalifikace pracovníků pověřených realizací zakázky: Dosud neznámá

Projekt veřejných zakázek, který není financován z prostředků EU
Na zakázku se vztahuje Dohoda o vládních zakázkách: ano

5.1.9. Kritéria pro výběr

Zdroje výběrových kritérií: Oznámení

Kritérium: Další ekonomické nebo finanční požadavky

Popis výběrového kritéria: Die Kriterien sind in der offiziellen Publikation auf simap.ch definiert.

Kritérium: Zápis do obchodního rejstříku

Popis výběrového kritéria: Die Kriterien sind in der offiziellen Publikation auf simap.ch definiert.

Kritérium: Relevantní vzdělání a profesní kvalifikace

Popis výběrového kritéria: Die Kriterien sind in der offiziellen Publikation auf simap.ch definiert.

5.1.10. Kritéria pro zadání

Kritérium:

Typ: Cena

Jméno/název: ZK 1 Angebotspreis

Popis: Das preisgünstigste Angebot erhält 5 Punkte. Pro 1% Mehrkosten werden 0,2 Punkte abgezogen (lineare Bewertung). Beim Preis sind Minuspunkte möglich. (Deckt eine 25%-Bandbreite der zu erwartenden Preise ab.)

Kategorie kritéria pro zadání s váhou: Váha (procenta, přesně)

Číslo spojené s kritériem pro zadání zakázky: 50

Kritérium:

Typ: Kvalita

Jméno/název: ZK 2 Tragetest

Popis: Der Tragetest bildet die zweite Bewertungsphase und wird mit jenen Anbietenden durchgeführt, deren Angebote nach der ersten Bewertungsphase realistische Chancen auf den Zuschlag aufweisen. Der Test erfolgt nach vorgängiger Ausmessung und Einladung. Der Tragetest dauert rund drei Wochen gemäss Terminplanung und findet unter realen Arbeitsbedingungen mit Mitarbeitenden der Direktion TVS statt. Pro Dienststelle nehmen rund 20 % der Mitarbeitenden, welche Arbeits- und Schutzkleidung beziehen, am Tragetest teil. Insgesamt nehmen maximal 91 ausgewählte Personen am Tragetest teil. Die für den Tragetest vorgesehenen Kleidungsstücke sind im Leistungsverzeichnis entsprechend gekennzeichnet.

Kategorie kritéria pro zadání s váhou: Váha (procenta, přesně)

Číslo spojené s kritériem pro zadání zakázky: 25

Kritérium:

Typ: Kvalita

Jméno/název: ZK 3 Nachhaltigkeit

Popis: Das Kriterium Nachhaltigkeit besteht aus drei Unterkriterien. 3.1 Nachhaltigkeitslabel (40%) Bewertet wird der Nachweis gültiger Nachhaltigkeitslabel der angebotenen Produkte aus dem Bereich Textilien gemäss der Einstufung auf: <https://www.labelinfo.ch/de/list/?category=Textilien> Die Labels müssen zum Zeitpunkt der Offerteingabe gültig sein und sich eindeutig auf die angebotenen Produkte oder wesentliche Produktbestandteile beziehen. 3.2 Rücknahmeprozess (30%) Die Anbieterin beschreibung den Rücknahmeprozesses für ausgediente Arbeits - und Schutzkleidung, einschliesslich Prozessablauf, Verantwortlichkeiten, Rücknahme-Logistik und vorgesehener Weiterverarbeitung oder Wiederverwendung. 4.3 Transparenz Lieferkette (30%) Die Anbieterin legt eine Lieferantenliste vor und weist die wichtigsten Subunternehmer entlang der Lieferkette mit vollständiger Namenliste der

wichtigsten Subunternehmer (mindestens Lieferanten des Hauptmaterials) mit folgenden Angaben aus: Name und Adresse der Produktions- und Verarbeitungsbetriebe, Muttergesellschaft, Art der hergestellten Produkte (z. B. Berufsbekleidung, Schuhe, Heimtextilien), Anzahl der Beschäftigten (Kategorien: < 1 000 / 1 001–5 000 / 5 001–10 000 / > 10 000).

Kategorie kritéria pro zadání s váhou: Váha (procenta, přesně)

Číslo spojené s kritériem pro zadání zakázky: 15

Kritérium:

Typ: Kvalita

Jméno/název: ZK 4 Lieferfristen

Popis: Die Anbieterin gibt die Lieferzeit für Standardlieferungen ab Bestellung an. Bewertet wird die von der Anbieterin angegebenen Lieferfrist für Standardlieferungen ohne Anpassungen. Je kürzer die angegebene Lieferzeit ist, desto höher fällt die Bewertung aus.

Kategorie kritéria pro zadání s váhou: Váha (procenta, přesně)

Číslo spojené s kritériem pro zadání zakázky: 10

5.1.11. Zadávací dokumentace

Přístup k určité zadávací dokumentaci je omezený

Informace o důvěrných dokumentech jsou k dispozici na: <https://www.simap.ch/de/redirect?context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUiOm51bGwslm9yZ0kljpudWxsLCJwcm9qZWNO0SWQ>

Komunikační kanál ad hoc:

Jméno/název: Simap.ch

5.1.12. Podmínky zadávání zakázek

Podmínky podání:

Elektronické podání: Nepovolena

Odůvodnění, proč elektronické podání není možné: Nástroje, zařízení nebo formáty souborů nejsou běžně dostupné

Popis: Die Angebote sind innerhalb der Frist bei der Fachstelle Beschaffungswesen einzureichen (Abgabe oder A-Post, Stempel einer offiziellen Poststelle, firmeneigene Frankiermaschinen werden nicht anerkannt). Die Offerten inkl. digitalem Angebot auf USB-Stick, sind im verschlossenen Kuvert mit der Aufschrift "Arbeits- und Schutzbekleidung, Berufskleider/ Los XY" und dem Vermerk «Bitte nicht öffnen» e

Jazyky, v nichž lze podávat nabídky nebo žádosti o účast: němčina

Elektronický katalog: Nepovolena

Varianty: Nepovolena

Uchazeči mohou podat více než jednu nabídku: Nepovolena

Lhůta pro doručení nabídek: 03/08/2026 17:00:00 (UTC+02:00) východoevropský čas, středoevropský letní čas

Doba, po kterou musí nabídka zůstat platná: 270 Dny

Smluvní podmínky:

Plnění zakázky musí být provedeno v rámci programů chráněného zaměstnání: Není známo

Podmínky týkající se plnění zakázky: Weitere Angaben in der offiziellen Publikation auf simap.ch

Elektronická fakturace: Požadována

Bude použito elektronické objednávání: ne

Bude použita elektronická platba: ano

Finanční ujednání: Weitere Angaben in der offiziellen Publikation auf simap.ch

5.1.15. Techniky

Rámcová dohoda:

Žádná rámcová dohoda

Informace o dynamickém nákupním systému:

Žádný dynamický nákupní systém

5.1.16. Další informace, mediace a přezkum

Organizace příslušná pro přezkum: Bundesverwaltungsgericht

Informace o lhůtách pro přezkum: Rechtsmittelbelehrung Diese Ausschreibung kann innert 20 Tagen nach der ersten Publikation mittels Beschwerde beim Regierungsstatthalteramt Bern-Mittelland, Poststrasse 25, 3071 Ostermundigen, angefochten werden. Die Beschwerde ist im Doppel einzureichen, sie muss einen Antrag, die Angabe von Tatsachen und Beweismitteln, eine Begründung sowie eine Unterschrift enthalten; greifbare Beweismittel sind beizulegen.

Fachstelle Beschaffungswesen

Organizace poskytující další informace o zadávacím řízení: Fachstelle Beschaffungswesen Stadt Bern

8. Organizace

8.1. ORG-0001

Oficiální název: Fachstelle Beschaffungswesen Stadt Bern

Registrační číslo: 1fb65302-62ad-4468-a9ff-0c6e86c41bc8

Poštovní adresa: Bundesgasse 33

Obec: Bern

PSČ: 3011

Nižší územní jednotka země (NUTS): Bern / Berne (CH021)

Země: Švýcarsko

E-mail: beschaffungswesen@bern.ch

Telefon: +41313217314

Internetová adresa: <https://www.bern.ch/wirtschaft/beschaffung>

Úlohy této organizace:

Kupující

Organizace poskytující další informace o zadávacím řízení

8.1. ORG-0002

Oficiální název: Bundesverwaltungsgericht

Registrační číslo: BVGER

Poštovní adresa: Postfach

Obec: St. Gallen

PSČ: 9023

Nižší územní jednotka země (NUTS): St. Gallen (CH055)

Země: Švýcarsko

E-mail: info@bvger.admin.ch

Telefon: +41584652626

Internetová adresa: <https://www.bvger.ch>

Úlohy této organizace:

Organizace příslušná pro přezkum

8.1. ORG-0003

Oficiální název: Simap.ch

Registrační číslo: CH001

Poštovní adresa: Holzikofenweg 36

Obec: Bern

PSC: 3003

Nižší územní jednotka země (NUTS): Bern / Berne (CH021)

Země: Švýcarsko

E-mail: support@simap.ch

Telefon: +41584646388

Internetová adresa: <https://www.simap.ch>

Úlohy této organizace:

TED eSender

Oznámení - informace

Identifikátor oznámení/verze: 671a8913-8c39-47ae-89f7-d7534881234f - 01

Druh formuláře: Zadávání

Typ oznámení: Oznámení o zahájení zadávacího nebo koncesního řízení – standardní režim

Podtyp oznámení: 16

Datum odeslání oznámení: 27/05/2026 02:25:50 (UTC+02:00) východoevropský čas,
středoevropský letní čas

Jazyky, v nichž je toto oznámení oficiálně k dispozici: němčina

Číslo zveřejnění oznámení: 366732-2026

Číslo vydání v řadě S Úř. věst.: 101/2026

Datum zveřejnění: 28/05/2026